

APLICACIÓN PARA LA ESCUELA SECUNDARIA DE LAS ESCUELAS PÚBLICAS DE BUFFALO PARA 2027-2028

Apellido del estudiante:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Fecha de nacimiento:

[]	[]	/	[]	[]	/	[]	[]
-----	-----	---	-----	-----	---	-----	-----

Nombre del estudiante:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Inicial del segundo nombre:

--

Número de ID de estudiante de BPS (no el de Seguridad Social):

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

INFORMACIÓN IMPORTANTE

- El periodo para presentar la aplicación dentro del plazo establecido es del lunes 28 de sep. al viernes 4 de dic. de 2026.
- La fecha límite para que los estudiantes actuales de BPS presenten su solicitud es el viernes 4 de diciembre de 2026.
- Las solicitudes de estudiantes que no pertenecen a BPS para escuelas que asignan lugares mediante sorteo seguirán aceptándose después del viernes 4 de diciembre de 2026.
- Si necesita ayuda, comuníquese con el consejero escolar.
- Las escuelas deben enlistarse en orden de preferencia.**
- Seleccione solo las escuelas a las que realmente le interese asistir, ya que toda asignación escolar implica un compromiso de un año.
- Las escuelas Frederick Law Olmsted #156 y City Honors #195 requieren **solicitudes por separado**. Visite bpsschools.org para más información.
- Los nombres y números de las escuelas, así como los códigos de los programas están en las páginas 8, 9 y 10 de esta aplicación. Escriba el número de la escuela y el código del programa en las casillas de abajo exactamente como aparecen en esas páginas.
- Es posible que algunos servicios específicos para estudiantes con discapacidades o estudiantes bilingües no estén disponibles en todas las escuelas secundarias.
- Todas las escuelas secundarias ofrecen servicios de Inglés como Nuevo Idioma (ENL).
- Los Programas Diferenciados están disponibles para estudiantes de educación especial solamente en clases especiales, por ejemplo, 6:1+1 o 15:1 y aparecen en casillas sombreadas con asteriscos (por ejemplo, **) después de los códigos de programa en las páginas 8, 9, y 10.
- La asignación a una escuela está sujeta a que el estudiante apruebe el grado que cursa actualmente.
- Las preferencias por hermanos, cercanía o vecindario no se aplican a las escuelas secundarias.
- No aplique a la escuela a la que asiste actualmente su hijo o hija, a menos que desee cambiarlo a un programa con criterios de admisión.
- Si su hijo o hija asiste a una escuela secundaria de BPS, incluidas las escuelas #156, #192, o #195, y solicita admisión y se le asigna otra escuela, deberá permanecer en la nueva escuela durante un año.

Nota: Los estudiantes inscritos en la Escuela de Hotelería Emerson #302 y en la Escuela de Artes Culinarias y Administración Hotelera de Buffalo #355 tienen un mayor riesgo de exposición a alimentos que pueden causar alergias. Las Escuelas Públicas de Buffalo cumplirán con la Ley para Estadounidenses con Discapacidades (ADA) y otras leyes federales y estatales relativas a los estudiantes con discapacidades. Tenga en cuenta que puede que no sea posible satisfacer las necesidades de todos los estudiantes en estas dos escuelas.

*****Debe indicar las escuelas en orden de preferencia, ya que las asignaciones se considerarán según el orden que elija. La escuela n.º 1 debe ser aquella a la que más desea que asista su hijo o hija. Seleccione únicamente escuelas a las que su hijo o hija esté realmente interesado/a. Si se le asigna una de las escuelas seleccionadas, su hijo o hija deberá asistir a ella durante un año escolar completo.*****

Elección 1	Elección 2	Elección 3	Elección 4	Elección 5
[][][]	[][][]	[][][]	[][][]	[][][]
Código de programa	Código de programa	Código de programa	Código de programa	Código de programa
[][][]	[][][]	[][][]	[][][]	[][][]
Solo para uso de oficina	Solo para uso de oficina	Solo para uso de oficina	Solo para uso de oficina	Solo para uso de oficina

Tenga en cuenta: Todos los programas asignan lugares mediante sorteo, excepto los programas con criterios de admisión que indican requisitos adicionales en las columnas de requisitos de las páginas 8, 9 y 10.

FECHA LÍMITE PARA PRESENTAR LA APLICACIÓN DENTRO DEL PLAZO ESTABLECIDO

El padre, la madre o la persona a cargo del estudiante debe firmar esta aplicación completa y presentarla a más tardar el viernes 4 de diciembre de 2026 en: Centro de Inscripción Central, 33 Ash Street, Buffalo, NY 14204

PADRE, MADRE O PERSONA A CARGO, Su firma indica que usted:

- Comprende que, si su hijo o hija no es aceptado en ninguna de las escuelas seleccionadas, se le asignará una escuela secundaria sin criterios de admisión según la disponibilidad de cupos y la cercanía al domicilio del estudiante (solo para estudiantes de BPS).
- Está plenamente de acuerdo con la solicitud de admisión de su hijo o hija a cada una de las escuelas seleccionadas.
- Reconoce que toda asignación escolar implica un compromiso de un año, incluso para los estudiantes que actualmente asisten a las escuelas #156, #192 o #195.
- Reconoce que el estudiante podría necesitar transporte público para ir a la escuela y regresar a casa, y que ha consultado las rutas de autobús disponibles en <https://metro.nfta.com/getting-around/trip-planner> para las escuelas seleccionadas y el orden de preferencia indicado.
- Certifica que su residencia principal estará dentro de los límites de la ciudad de Buffalo a más tardar el **1 de julio de 2027**.

Firma del padre, la madre o la persona a cargo: _____ Fecha: _____

APLICACIÓN PARA LA ESCUELA SECUNDARIA DE LAS ESCUELAS PÚBLICAS DE BUFFALO PARA 2027-2028

FORMULARIO DE EVALUACIÓN DEL DOCENTE

Este formulario DEBE completarse únicamente para los estudiantes aplicando a las escuelas #198 UTA, #212, #304, #305 UTA, y/o #415.

INFORMACIÓN IMPORTANTE:

- Los estudiantes aplicando a la Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192 también deben completar y presentar los *Formularios de Recomendación* de las páginas 4 y 5.
- Solo el personal de la escuela debe entregar este formulario a los docentes; el estudiante no debe hacerlo.

COMPLETE ESTE FORMULARIO CON TINTA AZUL O NEGRA TRADICIONAL

Apellido del estudiante:

[illegible]

Nombre del estudiante:

Inicial del segundo nombre:

[illegible]**Fecha de nacimiento:**

LAS EVALUACIONES DE LOS DOCENTES: DEBEN CORRESPONDER AL AÑO ESCOLAR EN CURSO

Cada uno de los docentes del estudiante indicados a continuación debe completar esta tabla utilizando la siguiente escala:

Altamente eficaz (4)		Eficaz (3)		En desarrollo (2)		Ineficaz (1)	
MATERIAS	ESFUERZO	ACTITUD	HÁBITOS DE ESTUDIO	COOPERACIÓN	MADUREZ	INICIALES DEL EVALUADOR	
INGLÉS							
MATEMÁTICAS							
CIENCIA							
ESTUDIOS SOCIALES							
OTROS* <i>(Requerido)</i>							
TOTAL GENERAL						100	%
						Puntuación global	Porcentaje global

* La categoría “*otros*” DEBE ser completada por un administrador, consejero escolar, entrenador u otro docente que tenga contacto habitual con el estudiante. Indique la materia que imparte o el cargo de la persona que proporciona la información.

**APLICACIÓN PARA LA ESCUELA SECUNDARIA DE LAS
ESCUELAS PÚBLICAS DE BUFFALO PARA 2027-2028**

**ACADEMIA DE ARTES VISUALES Y ESCÉNICAS DE BUFFALO #192
FORMULARIO DE RECOMENDACIÓN**

Este formulario debe completarlo un profesional que imparta formación artística y pueda hablar sobre las habilidades artísticas, el desempeño y el rendimiento académico del estudiante que solicita admisión a la Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192

COMPLETE ESTE FORMULARIO CON TINTA AZUL O NEGRA TRADICIONAL

Nombre del estudiante: _____ **Fecha de nacimiento:** _____

¿Desde hace cuánto tiempo conoce al estudiante y en qué ámbito? _____

Responda lo siguiente sobre la capacidad del estudiante para tener éxito:

Las actividades académicas de la Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo requieren que los estudiantes trabajen en conjunto como parte de un grupo artístico y demuestren un alto nivel de disciplina. Describa la capacidad del estudiante para tener éxito como artista o intérprete.

En la Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192, se espera que los estudiantes sean autónomos y puedan equilibrar las exigencias académicas y artísticas. Explique detalladamente cómo ha demostrado el estudiante estas capacidades, según su experiencia con él o ella.

Proporcione comentarios adicionales sobre las presentaciones o producciones en las que haya participado el estudiante.

Nombre y apellido (en letra de molde)

Firma

Cargo

**APLICACIÓN PARA LA ESCUELA SECUNDARIA DE LAS
ESCUELAS PÚBLICAS DE BUFFALO PARA 2027-2028**

ACADEMIA DE ARTES VISUALES Y ESCÉNICAS DE BUFFALO #192 FORMULARIO DE RECOMENDACIÓN

COMPLETE ESTE FORMULARIO CON TINTA AZUL O NEGRA TRADICIONAL

Nombre del estudiante: _____ Fecha de nacimiento: _____

Lea las siguientes afirmaciones y califique las características creativas del estudiante según esta escala:

- 1 – Rara vez o nunca ha observado esta característica**
- 2 – Ha observado esta característica ocasionalmente**
- 3 – Ha observado esta característica en gran medida**
- 4 – Ha observado esta característica casi siempre**

- | | |
|--|-------|
| a. El estudiante piensa, participa y crea a altos niveles de complejidad | _____ |
| b. El estudiante acepta las críticas constructivas | _____ |
| c. El estudiante presta atención a los detalles | _____ |
| d. El estudiante evalúa su propio desempeño y trabajo | _____ |
| e. El estudiante tiene activamente ideas creativas y originales | _____ |
| f. El estudiante actúa de manera independiente y coopera con los demás | _____ |
| g. El estudiante aplica las correcciones de inmediato | _____ |
| h. El estudiante piensa de manera crítica y abstracta | _____ |
| i. El estudiante asume la responsabilidad de sus actos | _____ |
| j. El estudiante se exige un alto nivel de desempeño | _____ |

Proporcione comentarios adicionales si es necesario:

Nombre del docente (en letra de molde)

Firma del docente

Cargo

Fecha

ESCUELA SECUNDARIA LABORATORIO DE INVESTIGACIÓN #366
FORMULARIO PARA EL ENSAYO

ESCUELA SECUNDARIA LABORATORIO DE INVESTIGACIÓN #366
FORMULARIO PARA EL ENSAYO

[illegible]

APLICACIÓN POR SEPARADO PARA FREDERICK LAW OLMSTED Y CITY HONORS

Para los estudiantes de BPS y los estudiantes que no pertenecen a BPS que presentarán el examen un sábado para ingresar a los grados 9.º a 12.º, existe un proceso de aplicación por **separado**, disponible en www.buffaloschools.org. **No utilice esta aplicación para solicitar admisión a estas dos escuelas. Se generará automáticamente una solicitud para todos los estudiantes de BPS que ingresarán a 9.º grado y presenten el examen de admisión en su escuela.**

Frederick Law Olmsted School #156	DGB = Negocios diferenciados ** DIT = AU 8:1+1 Solo para estudiantes de clases especiales
City Honors en Fosdick-Masten Park #195 (Solo 9.º grado)	

LISTA DE ESCUELAS SECUNDARIAS

Tenga en cuenta: Los estudiantes nuevos o que regresan al Distrito de Escuelas Públicas de Buffalo y provienen de un programa similar podrían reunir los requisitos de admisión a un programa de educación profesional y técnica (CTE) o a una escuela con criterios de admisión. Los estudiantes que ingresen a 11.º grado en un programa CTE recibirán formación en los cursos, pero es posible que no obtengan la certificación avalada por el Departamento de Educación del Estado de New York (NYSED). Los estudiantes que ingresen a 12.º grado necesitarán un programa de educación general o una escuela que permita graduarse a tiempo.

ESCUELAS Y GRADOS DE ADMISIÓN	PROGRAMAS OFRECIDOS	REQUISITOS (Si corresponde)
Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192 450 Masten Avenue (716) 816-4220 Horario escolar: 7:30 a. m. – 2:25 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	VPA = Lleva a una de las siguientes especialidades: • Danza • Música (vocal o instrumental) • Teatro y artes visuales • Producción de video y medios audiovisuales	Audición (visite buffaloschools.org para consultar fechas y horarios de las audiciones) Calificaciones (ver pág. 1) Formularios de recomendación (ver págs. 4 y 5) Producción de video y medios audiovisuales – *Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11).
	DTT = Teatro Técnico Diferenciado **	Solo para estudiantes de clases especiales.
Escuela de Artes Culinarias y Administración Hotelera de Buffalo #355 75 West Huron Street (716) 816-4778 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grados 9.º, 10.º y 11.º	HOS = Hotelaría y Artes culinarias <i>(Consulte la advertencia sobre alimentos que pueden causar alergias en la pág. 2)</i>	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11).
	DCL = Artes culinarias diferenciadas **	Solo para estudiantes de clases especiales.
Escuela Secundaria Burgard #301 (escuela comunitaria) 400 Kensington Avenue (716) 816-4450 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Grados 9.º, 10.º y 11.º	GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo
	EMT = Tecnologías de fabricación exploratorias <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> • Tecnología automotriz • Mecanizado de precisión • Soldadura	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
Escuela Secundaria East Community #309 (escuela comunitaria) 820 Northampton Street (716) 816-3997 Horario escolar: 7:40 a. m. – 2:35 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Grados 9.º, 10.º y 11.º	DAU = Tecnología automotriz diferenciada **	Solo para estudiantes de clases especiales
	PSA = Academia Exploratoria de Servicios Públicos <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> • Ciencias forenses • Estudios jurídicos • Policía • Bomberos	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
Escuela de Hotelaría Emerson #302 86 West Chippewa Street (716) 816-3018 Horario escolar: 7:45 a. m. – 2:40 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Grados 9.º, 10.º y 11.º	DGB = Comunicación gráfica y negocios diferenciados **	Solo para estudiantes de clases especiales
	HOS = Hotelaría y artes culinarias <i>Consulte la advertencia sobre alimentos que pueden causar alergias en la pág. 2.</i>	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo
	DCL = Artes culinarias diferenciadas **	Solo para estudiantes de clases especiales

** Los **Programas Diferenciados** están disponibles únicamente para estudiantes de educación especial en clases especiales, por ejemplo, 6:1+1 o 15:1, y se identifican con dos asteriscos.

ESCUELAS Y GRADOS DE ADMISIÓN	PROGRAMAS OFRECIDOS	REQUISITOS (Si corresponde)
Escuela Secundaria Técnica Hutchinson Central #304 256 South Elmwood Avenue (716) 816-3888 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grados 9.º y 10.º	ENG = Ingeniería <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> • <i>Tecnología química biica</i> • <i>Tecnología informática</i> • <i>Tecnología eléctrica</i> • <i>Tecnología de ingeniería</i>	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Examen de admisión (visite buffaloschools.org para consultar las fechas y los horarios) Calificaciones (ver pág. 1) Formulario de evaluación docente (ver pág. 3) Código QR para inscribirse en el Examen de admisión: 
	DTE = Diseño de interiores diferenciado **	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Preparatoria Internacional #198 110 14 th Street (escuela comunitaria) (716) 816-4300 Horario escolar: 7:40 a. m. – 2:35 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Academia Urbana de Formación Docente, Arquitectura y Diseño Grados 9.º, 10.º y 11.º Educación general Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	BUS = Negocios y emprendimiento	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	UTA = Academia Urbana de Formación Docente	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Calificaciones y asistencia (ver pág. 1) Formulario de evaluación docente (ver pág. 3)
	ARD = Arquitectura y diseño GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo
	DGB = Negocios diferenciados ** DTA = Academia de Formación Docente Diferenciada**	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Secundaria Lafayette International #207 (escuela comunitaria) 370 Lafayette Avenue (716) 816-4340 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	CPE = Preparación universitaria para estudiantes de inglés	Para estudiantes de inglés con seis años o menos en Estados Unidos, incluidos los estudiantes de Puerto Rico, que se encuentren en los niveles inicial, emergente o de transición de dominio del inglés.
	DCB = Carpintería y administración de la construcción diferenciadas (solo en español bilingüe) **	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Secundaria Leonardo da Vinci #212 167 East Utica Street (716) 816-4380 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	DAV = daVinci <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> • <i>Artes multimedia y animación</i> • <i>Preparación universitaria</i>	Calificaciones y asistencia (ver pág. 1) Formulario de evaluación docente (ver pág. 3)
	DGB = Negocios diferenciados **	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Secundaria Lewis J. Bennett de Tecnologías Innovadoras #363 (escuela comunitaria) 2885 Main Street (716) 816-4250 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Tecnologías Innovadoras Exploratorias Grados 9.º, 10.º y 11.º Educación general Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	EIT= Academia Exploratoria de Tecnologías Innovadoras <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> • <i>Preparación universitaria</i> • <i>Animación gráfica y diseño digital</i> • <i>Redes informáticas y hardware</i> • <i>Desarrollo de software y programación</i>	* Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo
	DGB = Negocios diferenciados **	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Preparatoria de Ciencia, Matemáticas y Tecnología #197 646 East Delavan Avenue (716) 816-4500 Horario escolar: 7:40 a. m. – 2:35 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Negocios y emprendimiento Trayectoria de carreras médicas Grados 9.º, 10.º y 11.º General Education Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	BUS = Negocios y emprendimiento MCP = Trayectoria de carreras médicas: • <i>Asistencia de enfermería/salud</i>	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo
	DEF = Administración de instalaciones ambientales diferenciada **	Solo para estudiantes de clases especiales

** Los **Programas Diferenciados** están disponibles únicamente para estudiantes de educación especial en clases especiales, por ejemplo, 6:1+1 o 15:1, y se identifican con dos asteriscos.

ESCUELAS Y GRADOS DE ADMISIÓN	PROGRAMAS OFRECIDOS	REQUISITOS (Si corresponde)
Escuela Secundaria McKinley #305 1500 Elmwood Avenue (716) 816-4480 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Grados 9.º, 10.º y 11.º	EBT = Oficios de la construcción exploratorios <i>Lleva a una de las siguientes especialidades:</i> - Carpintería - Electricidad - calefacción, ventilación y aire acondicionado (HVAC) - Plomería ECO = Conservación HTC = Horticultura PRT = Impresión	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	UTA = Academia Urbana de Formación Docente	*Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Calificaciones y asistencia (ver pág. 1) Formulario de evaluación docente (ver pág. 3)
	DGB = Comunicación gráfica diferenciada ** DHC = Horticultura diferenciada**	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Secundaria Middle Early College #415 2885 Main Street (716) 816-4010 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grado 9.º	MEC = Middle Early College	Calificaciones y asistencia (ver pág. 1) Formulario de evaluación docente (ver pág. 3) Se requiere una entrevista con el estudiante si cumple con los demás criterios de admisión.
Escuela Secundaria Laboratorio de Investigación #366 Tri-Main Center 2495 Main Street (716) 816-4700 Horario escolar: 7:40 a. m. – 2:35 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º 2026-2027 – Algunas clases podrían impartirse en el campus UB South. 2027-2028 – RLHS podría trasladarse al campus UB South. Nota importante: Los estudiantes asignados participarán en un programa de verano obligatorio que comienza el verano anterior al inicio del 9.º grado y continúa durante todos los años de la escuela secundaria. El programa de verano para los estudiantes que ingresarán a 9.º grado se impartirá entre RLHS y UB South. Los estudiantes de grados superiores tendrán la oportunidad de inscribirse en pasantías, que se programarán en distintos lugares de la ciudad.	RLS = Escuela Laboratorio de Investigación	Todos los estudiantes que presenten un ensayo participarán en un sorteo para la inscripción.
Academia Riverside #208 (escuela comunitaria) 51 Ontario Street (716) 816-4360 Horario escolar: 7:40 a. m. – 2:35 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora integral</i> Economía azul Grados 9.º, 10.º y 11.º Educación general Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	Economía azul : ECO = Conservación ETO = Ecoturismo y emprendimiento HAW = Salud y bienestar	* Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo.
	DGB = Differentiated Business **	Solo para estudiantes de clases especiales
Escuela Secundaria South Park #206 (escuela comunitaria) 150 Southside Parkway (716) 816-4828 Horario escolar: 8:25 a. m. – 3:20 p. m. <i>Estado de rendición de cuentas: apoyo y mejora local</i> AMS, BUS, COS, PTF Grados 9.º, 10.º y 11.º Educación general y estudios de moda y diseño. Grados 9.º, 10.º, 11.º y 12.º	AMS = Tecnología electromecánica BUS = Negocios y emprendimiento COS = Cosmetología PTF = Finanzas personales y de formación	* Política de la Junta de Educación (BOE) para los programas CTE* (ver pág. 11). Asignación mediante sorteo.
	FAD = Estudios de artes de la moda y diseño GEN = Educación general	Asignación mediante sorteo.
	DHT = Horticultura diferenciada **	Solo para estudiantes de clases especiales

** Los **Programas Diferenciados** están disponibles únicamente para estudiantes de educación especial en clases especiales, por ejemplo, 6:1+1 o 15:1, y se identifican con dos asteriscos.

FECHAS DE LOS EXÁMENES DE ADMISIÓN Y LAS AUDICIONES DE LOS SÁBADOS		
ESCUELAS	FECHAS	LUGARES DE EXAMEN O AUDICIÓN
Escuela Secundaria Técnica Hutchinson Central #304	17 y 24 de octubre de 2026 Preséntese a las 8:30 a. m. Periodo de aplicación: del 28 de septiembre al 4 de diciembre de 2026 Código QR para inscribirse en el Examen de admisión: 	Escuela Secundaria Técnica Hutchinson Central #304 Grados 9.º y 10.º 256 South Elmwood Avenue (716) 816-3888
Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192	17 y 24 de octubre de 2026 Preséntese a las 8:00 a. m. Para las audiciones puede presentarse sin cita y únicamente por orden de llegada. Periodo de aplicación: del 28 de septiembre al 4 de diciembre de 2026	Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo #192 Grados 9.º a 12.º 450 Masten Avenue (716) 816-4220

***Política de la Junta de Educación sobre la Educación Profesional y Técnica (CTE), adoptada el 26 de junio de 2013:**

Las aplicaciones para todos los programas de Educación Profesional y Técnica de los estudiantes que ingresarán a 9.º o 10.º grado se presentarán mediante el proceso de solicitud de Elección de los Padres (Parental Choice), conforme a los procedimientos de aplicación establecidos. La admisión a estos programas se determinará mediante una evaluación integral cuyo criterio principal será el interés del estudiante. Será **obligatorio** completar un cuestionario de intereses, disponible a través de O*NET Online (www.onetonline.org). La asistencia, las calificaciones y la conducta de los dos años escolares anteriores también se evaluarán de manera integral, pero no podrán utilizarse para impedir la admisión del estudiante a un programa de Educación Profesional y Técnica. Además, se cubrirán todos los cupos disponibles en 9.º y 10.º grado; ningún estudiante deberá quedar excluido por criterios secundarios si hay un cupo disponible.

Las Escuelas Públicas de Buffalo no discriminan en sus programas y actividades por motivos de raza, color, credo, religión, prácticas religiosas, origen nacional, grupo étnico, sexo (incluidos el acoso sexual y la violencia sexual), identidad de género, orientación sexual (término que comprende la heterosexualidad, la homosexualidad, la bisexualidad y la asexualidad), afiliación política, edad, estado civil, condición militar, condición de veterano, discapacidad, peso, condición de víctima de violencia doméstica, antecedentes de arresto o condena, información genética ni por ningún otro motivo de discriminación prohibido por las leyes antidiscriminatorias del estado de New York o las leyes federales. Asimismo, ofrecen igualdad de acceso a los Boy Scouts y a otros grupos juveniles designados. La persona designada para atender consultas sobre las políticas contra la discriminación es el subdirector de Recursos Humanos, en 720 City Hall, Buffalo, NY 14202, o en el teléfono (716) 816-3579.

Programas y escuelas de BPS con criterios de admisión		
Escuelas	Programas	Criterios
Academia de Artes Visuales y Escénicas de Buffalo PS #192 Admisiones: De 5.º a 12.º grado	VPA = Lleva a una de las siguientes especialidades: danza, música (vocal o instrumental), teatro, artes visuales o producción de video y medios audiovisuales DTT = Tecnología teatral - 15:1 programa de educación especial	Criterios requeridos: - Audición 70 % - Rendimiento académico 25 % - Calificaciones Se consideran el promedio de calificaciones del año escolar anterior y el promedio del primer período de calificaciones del año escolar en curso. - Recomendación docente 5 %

<u>Escuela Preparatoria Internacional</u> Escuela Pública #198 Admisiones: Solo de 9.º a 11.º grado	UTA = Academia Urbana de Formación Docente	Criterios requeridos: - Calificaciones 40 % - Promedio de calificaciones del año escolar anterior y del primer trimestre del año en curso - Asistencia 40 % - Primer trimestre del año en curso (85 % - 100 %) - Recomendación docente 20 %
<u>Escuela Secundaria Leonardo da Vinci</u> Escuela Pública #212 Admisiones: De 9.º a 12.º grado	DA= daVinci	Criterios requeridos: - Calificaciones 30 % - Promedio de calificaciones del año escolar anterior y del primer trimestre del año en curso - Asistencia 30 % - Primer trimestre del año en curso - Recomendación docente 40 %
<u>Escuela Secundaria Técnica Hutchinson Central</u> Escuela Pública #304 Admisiones: Solo de 9.º a 10.º grado	ENG= Ingeniería	Criterios requeridos: - Examen de admisión 33.3 % - Calificaciones 33.3 % - Promedio de calificaciones del año escolar anterior y del primer trimestre del año en curso - Recomendación docente 33.3 %
<u>Escuela Secundaria McKinley</u> Escuela Pública #305 Admisiones: Solo de 9.º a 11.º grado	UTA= Academia Urbana de Formación Docente	Criterios requeridos: - Calificaciones 40 % - Promedio de calificaciones del año escolar anterior y del primer trimestre del año en curso - Asistencia 40 % - Primer trimestre del año en curso (85 % - 100 %) - Recomendación docente 20 %
<u>Escuela Secundaria Laboratorio de Investigación</u> Escuela Pública #366 Admisiones: Solo de 9.º a 12.º grado	RLS = Escuela Laboratorio de Investigación	Todos los estudiantes que presenten un ensayo participarán en un sorteo para la inscripción.
<u>Escuela Secundaria Middle Early College</u> Escuela Pública #415 Admisiones: Solo 9.º y 10.º grado	MEC = Middle Early College	Criterios requeridos: - Asistencia 85 % - 100 % 35 % - Promedio de calificaciones del 65 % - 85% al ingresar a la escuela secundaria 25 % - Entrevista presencial 40 %